Anno V. Domenica 13 Febbraio 1881 N. 58

Il Maldicente

PERIOD ICOUMORIST CO SETTIMANALE

ORGANETTO DELLA S∴ M∴ M∴ A∴

REDAZIONE ED AMMINISTRAZIONE
Cuyo, 267.

Esce tutte le Domeniche

ABBONAMENTO MENSILE..... $ 10
NUMERO SEPARATO.......... " 3

IL MALDICENTE

Buenos Aires, Domenica Febbraio 1881.

Note staccate

—

Avete letto i giornali d'Italia? Se no, spero che avrete almeno letti i magni organi, da cui avrete appresa la marcia trionfale dei nostri Sovrani in Sicilia.

E il vero popolo sovrano che sovranamente si dichiara e che protesta contro certa prosa sguaiata. . . . che qualche volta fa scrivere con livore di partito. Tali notizie mostrano come ogni provincia, ogni classe, ogni ordine di cittadini vada ogni giorno sempre piú stringendosi intorno al trono del degno figlio e successore del Re Galantuomo.

Di quanto delirio, di qual turbine di acclamazioni, di applausi furono oggetto il Re Umberto e la Regina Margherita in Palermo, ce lo dicono tutti i giornali che ci pervengono dalla diletta Patria.

E' l'entusiasmo meridionale nella sua piú splendida manifestazione; e se nel programma delle feste ci fossero entrate meno chiese e meno preti, sarebbe riuscito di mio pieno aggradimento.

Ma ogni cosa per bella che sia ha sempre i suoi néi, e questa volta il neo deformó non poco la simpatica dimostrazione.

—

E' giá da qualche tempo ehe non parlavo dell' Esposizione Italiana, perché sapevo che chi lavora seriamente non ha bisogno di essere disturbato; ma oggi che il Palazzo é finito, che i lavori preparatori sono ultimati, mi piace mandare un bel bravo ai suoi promotori e sostenitori, che con piú laconismo e con piú legittimo orgoglio possono ripetere la finale del motto di Cesare: ... *Vicí*.

E vinsero davvero una gran battaglia, che, non v'ha dubbio, sará feconda dei piú benefici risultati.

É un primo passo, é un piccolo saggio di quanto puó e sa fare la nostra Colonia, ma dal piede si puó conoscere l'Ercole; auguriamoci che cosí sia della prossima mostra.

—

Con tatto squisito si seppe associare a tanta opera il nome del primo Magistrato della Repubblica, Rocca Giulio, nominandolo padrino della Esposizione: e s fece bene.

Con una gentilissima lettera autografa il Presidente accettava la nomina e prometteva alla Commissione che gliela consegnó che s'avrebbe adoperato perché la sua figlioccia abbia a fare la piú bella figura.

Arcibenissimo!

SILVANO.

Ghiribizzi

Scommetto che Tanta.o fará oggi un articolo sull'Esposizione?

—

A propósito mi si disse che una signorina o signora, non se veramente, abbia chiesto un posto alla gran mostra colla seguente missiva:

Egregi Signori

La sottoscritta, consapevole di tutti i doveri di una donna e specialmente di una donna Italiana-Argentinizzata, si permette rivolgersi alla S. V. Ill.ma chiedendo un locale di 80 centimetri di lunghezza per 20 di profonditá, per esporre un parto di mia speciale invenzione.

Sperando nel favorevole accoglimento della domanda, la sottoscritta si rassegna delle SS. VV. Ill.me

Devot.ma
Schiappa Casse.

Il Consiglio e la Commissione pare, non fosse troppe accetto il parto della eminente signora Schiappa Casse, per cui delegó uno dei membri onde autenticare l'invenzione

Si attende il parere dell'egregio membro per giudicare *a priori* dei parti della pregevole signora o signorina Schiappa Casse.

—

Sempre sulle stesso tema.

—

La vedova di un liquorista che in temp non molto lontano aveva furoreggiato pelle sue bibite, chiede un posto alla mostra Italiana e fa dipingere il seguente stupendo cartello:

Fabbrica esclusiva di vini
legittimi Italiani
pura uva delle colline di Casale
! ! ! !

—

Si sussurrava oggi in Borsa che ieri l'altro un insigne giornalista straniero, si sia trovato con due gesuiti in tasca, uno nella fodera del capello ed un'altro gli sia stato tolto dalle mutande dalla propria moglie.

Visibilmente commosso si mise a tavolino e scrisse un *Caveant Consules*, da fare tirare i nervi persino all' onorevole futuro presidente dell'Ospedale ! !

E' tutto dire !

—

Gli affari della Nazionale pare sieno per ora, *fuoco sotto la cenere.*

Un Curioso, cui non garbasse questo assupimento istantaneo delle Commissioni

Ginevrine, vorrebbe chiedere qualche legittima spiegazione.

Consiglio peró, parlando da vero patriota, l'antico proverbio;

Un bel tacer non fu mai critto. s

—

Ho inteso dire che si sta formando una nuova Societá Cosmopolita, alla quale non potranno partecipare che le donne, quindi sará Societá esclusivamente femminile.

Pare, anzi é quasi certo, che un articolo degli Statuti imporrá a ciascun membro l'autenticazione del sesso. A questo effetto sarà eletta una Commissione di intelligenti!

Un altro articolo proibirá assolutamente il cambio del nome della Societá e del suo domicilio.

Saranno poi fatte pratiche presso tutte le altre Societá femminili, onde vedere di fonderle tutte assieme e formare cosí la Societá universale femminina Cosmopolita-

Pare che questo progetto incontri l'appoggio di persone altolocate, che amerebbero vedere la fusione o meglio confusione di Babele.

All'erta chi spetta!

PAMONA.

POT-POURRI
alla Roccocó

—

SOMMARIO—I due Tartufi condannati all'indice—La vendetta di Natale Guillaume—Un falso telegramma — Il grande panico e la Divina Provvidenza—Il viaggio dei Reali d'Italia in Sicilia—Una panciata di notizie—9600 garibaldini alla battaglia di Chorillos— Futura rivincita—*Avanti sempre Savoia*—Una girata a chi spetta! — La riffa bazar «Unione e Benevolenza» femminile—Cantori, cantanti e contanti—La generositá del Presidente Don Torquato!—Un allievo del poeta Gianni—Amore e pianto.

—

I fratelli hanno ucciso i fratelli
Questa orrenda..............
Nó—sbaglio—invece
Nella terra del sole di Maggio
Regna, impera il valore dei gufi,
I tartufi hanno ucciso i tartufi
Questa *sucia* novella vi dó.

Ed in vero dopo la quattordicesima rappresentazione dei «Due Tartufi» il Presidente della Municipalitá sentí un'insolito prurito proprio alla punta.... del naso, per lo scandaloso scandalo che gli scandalizzabili Tartufi arrecavano al cosmopolita pubblico del Politeama. Quindi con un avviso pressante ed a domicilio il pudico Presidente riuní i due capitoli, cioé il municipale e l'arcivescovile, presieduto quest'ultimo dalla sacra tonsurata Eccelenza Don Federico e

Dopo un lungo ch'ac hierio
Da quell'ibrido Consesso
Alla barba del Progresso
I *Tartufi* si dannar.

Evviva la libertá platense sotto il patrocinio della Santa Madre Chiesa Apostolica, Cattolica e Romana.

Sappiamo peró che Natale Guillaume in ossequio al municipal divieto, appena arrivato in Europa fará *debuttare* la sua Compagnia al primo teatro col ballo-pantomima messo all'indice in Buenos Aires dai Reverendi del Municipio. La produzione non muterá titolo, solamente, invece di annunziar i *Due* saranno *I quattro Tartufi*, avendoli i due ultimi pescati sulle sponde del Rio Plata.

Sará una raritá del nuovo mondo!!!

—

I telegrammi anteriori alla valigia del *Poitou* annunziavano una congiura contro i Reali d'Italia, ma sventata.

Finora la telegrammatica notizia non é stata confermata.

In ogni modo peró, pare che l'atmosfera politica d'Europa non sia tanto buona pei coronati. In quanto a me non cangerei il mio Eendimionesco stato con quello di un manorca, o tutto al piú mi accontenterei di essere piuttosto un Grande Amico, che un Sommo Sire.

—

Ed a proposito del Grande Amico, avete letto, care ragazze, la mistica lettera del Re d'Italia a D. Giulio Rocca?

A collaborare la regia *carta* concorse, senza fallo, il cappellano di Corte. Scommetto che re Umberto dimenticó di accludere nel piego uno scapolare della Madonna di Loreto, cosi efficace contro tutti i malanni; ed il sig. Presidente della Repubblica lo avrebbe gradito con gusto, atteso il suo mal fermo stato di salute.

Noi peró nel far voti per la salute del Generale convalescente Presidente, gli auguriamo invece l'amore del popolo, mercé un savio governo, autorizzandolo ad impiparsi repubblicanamente della divina protezione.

—

I giornali italiani di ieri e l'altro ieri erano zeppi di notizie intorno all'arrivo dei Reali d'Italia nella terra dei Vespri.

L'«Operaio Italiano,» dopo il *Giorno* per *Giorno*, attaccó subito il fuoco, e giú giú sino alla terza pagina a descrivere — *l'arrivo a Napoli — alla stazione — l'imbarco — il segnale della partenza — la corazzata Roma — gli appartamenti della reale — le sale di ricevimento — la camera da letto della regina con mobili corrispondenti sia di giorno che di notte — l'ufficialitá di bordo — il Duilio — le manovre del Duilio — Palermo prima dell'arrivo — l'arrivo — lo sbarco— dopo l'arrivo — la sera del 6 al Politeama — la rivista al Palazzo di cittá* — e per ultimo anche il *Te Deum!*

E «Te Deum laudamus,» esclamerete, carine mie; l'hai finita finalmente.... Ma adagio!.. non ancora ho terminato.

E la *Patria*, questa volta, *Italiana*, dove la lasciamo? E' vero che con un po' di variazione riferisce le stesse notizie, regalateci dall'*Operaio*, peró é piú minuziosa nel raccontarci il real pellegrinaggio. Ficca lo sguardo di lince piú in lá del Corteo, e non tralascia nessun particolare, nessun incidente, nessun detto e movimento accorso durante la traversata del Mediterraneo sino all'arrivo. Figuratevi che per contentar tutti e se stessa per la prima, parlo della *Patria*, fa un'esatta descrizione con i piú minuti particolari — e dopo aver passato in rassegna le migliaia di barche che attorniavano il *Roma*, sale sul cassero della corazzata, s'attacca alla coda di una cameriera di Corte, e per dominare l'*equipaggio* reale va ad arrampicarsi sulla cima dell'albero maestro della nave — Di lá vede ogni cosa — osserva tutti i movimenti, sente ogni parola.

Cosiché, si accorge che il Re discorrendo col Contrammiraglio Fincati ha il viso palliduccio, e la brezza marina agitando i suoi lunghi baffi lo fa cambiar d'aspetto, ravvolto come si trova nel mantello azzurro. Vede poscia il Ministro Cairoli della rubiconda faccia, il Ministro Baccarini fumando un lungo sigaro Virginia, osserva il cappello di questo essere troppo grosso; e troppo piccolo quello del Presidente, dei Ministri. E profittando della eterea posizione ha l'audacia (la *Patria* sempre) di arrischiare uno indiscreto sguardo entro le cortine di raso che cuoprono la svelta personcina della cameriera della Duchessa B. dondolandosi leggermente, non si sá se per effetto del mar agitato, o per qualche altra causa. Insomma passa una rassegna da poppa a prua intrattenendosi finanche, e con apparente compiacenza, fra i cuochi reali, mentre apparecchiavano salse ed intingoletti che l'osservatore non dice di aver assaporato.

Eccetto pochi altri particolari il fratello *Operaio* e la sorella *Patria* hanno cantato nei passati giorni, sempre d'accordo,

Del resto l'originale era *el mismo* e comune agli organoni dei due sessi.

—

Le relazioni ricevute sulle ultime battaglie combattutesi sotto le mura di Lima sono strazianti e degne del vandalico esercito chiliano.

Un battaglione di 600 Garibaldini fu metá distrutto durante il combattimento, e metá *assassinato* dopo la battaglia.

Tutti gli Italiani d'America, e specialmente quelli dell'Argentina, a quest'ora hanno preso nota del *cavalleresco* procedere dei chiliani, segnando la data ed il numero dei fratelli *scannati*, in un apposito taccuino, a caratteri di sangue. ..

Chissá se un giorno tra i *gauchos* ed i *rotos* non si dovrá giocare qualche partita a scacchi! Gli italiani si ricorderanno allora di ripetere quella *revancha* che loro non fu possibile ottenere in Chorillos e Miraflores.

Il tempo é un gran galantuomo, e di certe cose *meminisci juvabit.*

—

Avanti sempre Savoja! Queste tre parole furono scritte dalla Regina d'Italia, in calce al *burrascoso* telegramma che l'Ammiraglio Acton presentó tra le auguste manine.

Endimione delega l'*Amico del Popolo* a fare i commenti....

—

La Riffa-Bazar della Societá «Unione e Benevolenza» del fragil sesso si *acabó*.

Quattro giorni di festa, canti e suoni.

Quattro giorni di allegria per i concorrenti.

Quattro giorni di fatiche e di sudori per la Commissione Riffante.

La Presidentessa sudó 22 camicie, 54 camicette, 86 fazzoletti, 10 paja di calze, 4 corsaletti e strappó 16 paja di guanti bianchi di *cabretilla*. E ció dovuto alla sua delicata complessione!

La Segretaria, che non si mosse dal tavolo presidenziale un solo istante, occupata dalla riscossione dei biglietti e dalla distribuzione degli stessi, superó la sua Presidentessa nell'arte seduttoria. E ció dovuto anche alla arcidelicatissima costruttura fisica, ma in grado superlativo. Immaginate ora quant'acqua poté versare il restante della Commissione composta di certi pezz' grossi e grassi da formare il carico completo per una nave a 5 alberi.

Non vi parlo degli accorsi alla bella festa, compreso il vostro Endimione, che senza far nulla, occupato solo ad ammirare certi provocanti occhi, nasi e musi da far disperare il piú freddo contemplatore di palesi e secrete bellezze, o fosse questi anche Tantalo, che fa tutto il possibile a non andare in bestia innanzi di una femminea masnadiera occhiata.

A render piú bella la festa concorsero suonatrici e suonatori, cantanti e cantori.

Applauditissimo fu il Sig. Trivero nella sua Cenerentola, basti dire che fu bissato, e quindi costretto a ricantare.

Il Sig. Traverso, con la sua voce di cannone Krupp, cantó anche bene.

La Signora De Negri cantó bene anch'essa.

La Signorina Zaccheo cantó e benissimo.

La Signora Venini suonó scelti pezzi di musica.

Per ultimo le simpatiche Signorine, Bontá e Vinelli, allieve della distintissima maestra di Piano Signorina Ambrosoli, regalarono al pubblico una serie di scelte produzioni musicali, ma veramente belle. Quanta grazia, quanta poesia, quanta espressione in quelle dolcissime note. — La vera musica del cuore, del sentimento.

Un bravissimo lungo, lungo, lungo alle belle Signorine Bontá e Vinelli, ed Endimione facendosi interprete dei sentimenti dell' intera Commissione della Riffa loro rende vive, sentite e riconoscenti grazie.

Alla Signorina Ambrosoli poi che possiede l'arte d'ispirare cosi bene la segreta magia del sentimento musicale nell'anima delle sue allieve, Dio mio quante e quante cose !.... Da parte mia, s'abbia la valente maestra un Endimidionesco excelsior !....

La Societá Unione e Benevolenza, insomma, merita un sincero elogio per il modo come seppe organizzare la sua Riffa. la quale fruttó la cospicua somma di 30, mila pezzi, di fondo, senza contare quelli che possiede giá depositati al Banco: puó andar superba di se stessa ed impromettersi un roseo avvenire, purché non si lasci trasportare dalla marea dalla quale sono travolte le altre due Societá sorelle Discordia e pettegolezzi ! — Cuidao entonces — altrimenti Endimione saprá esser giusto, ed allora si troverá nel caso di ripetere

Ció che di lode io dissi
Di vituperio io canto.

—

Una novitá !

Il presidente della Municipalitá (l'amico dei Due Tartufi) ha fatto un regalo al Comitato dell'Esposizione Italiana......

Indovinate mo, che cosa ha regalato ?

Chi é buono a indovinarlo, Endimione promette, che gliene fará porzione, e in buona dose sulle spalle.

Nientemeno che D. Torquato (che non ha nulla da fare con Torquato Tasso) ha generosamente donato una dozzina di carri carichi di.... pietre all' Esposizione Italiana, affinché questa a proprie spese provveda al selciato del tratto di strada che fronteggia la Mostra, Neh!!!.. cosa ne dite di tanta generositá?....

Evviva Don Torquato!!!....

—

Gianni il famoso poeta estemporaneo era sarto, e forse per questa ragione che un valente ministro dell' ago e della *tijera* nello scrivere un biglietto ad un giovine dipendente della sua Casa, circa un lavoro a farsi, domandava in ultimo notizie di salute del di lui cognato con i seguenti due versi.

Ti raccomando l'abito, e infin dimmí in che *stato*
Di malattia rattrovasi, Peppino tuo cognato

Bravissimo! all' erede del poeta sarto, principe degli improvvisatori.

—

Ed anch' io voglio terminare la chiaccherata con un

Amore e Pianto

—

Ti vidi, o melanconica donzella,
Cinta dal fasto di superba corte
Entrar dei grandi nell' aurate porte
Tutta sorriso, e vaga come stella
—Ma te lo giuro, o mesta mia donzella,
—Agli occhi miei tu non sembrasti bella,

—

Ti vidi, o melanconica fanciulla,
Di gemme ornata, con un serto d' oro
Menar la danza, e il tuo gentil decoro
Si assomigliava al bimbo che trastulla
—Io dissi al cor: ti prostra alla fanciulla,
—Ma il cor si tacque, e non rispose nulla,

—

Ti vidi, o mia adorata giovinetta,
Toccar le corde in es asi d' amore;
Ti vidi tinta di gentil rossore
L' astro notturno a contemplar soletta
—Adora, io dissi al cor, la giovinetta
—Ma il cor rispose: miglior tempo aspetta

—

Alfin ti vidi a un tumulo d' accanto
Bruno vestita. genuflessa e mesta.
Sciolta le chiome dalla bionda testa
Amaramente a stemperarti in pianto!!!
—Allor piacesti al cor, che un nodo santo
—Congiunse insieme con l' amore il pianto!!

ENDIMIONE.

FREDDURE

—

Domanda Ingenua.

— Mamma, che cos'é un angelo ?

Un angelo.... un angelo é un fanciullo colle ali ... che vola.

— Ma, allora perché il babbo dice sempre alla mia governante : caro angelo, se essa non ha le ali ?

— Anche se non le ha, pigliera il volo sul momento, soggiunse la madre senz'altra spiegazione.

—

Dialogo in una farmacia di campagna:

— Sai, si é ammalato il parroco.

— Beato Lui!

— Perché?

— Perché essendo egli *Curato* non avrá bisogno del medico.

—

Al Tribunale.

— Voi avete gettato vostra moglie nel fiume?

— Sissignore,

— Perché?

— Perché il medico le aveva ordinato bagni freddi.

I COLMI

Dell'abilitá per un liquorista: Fare dello *spirito*.... in conversazione.

Dell'abilitá in un gatto: prendere il *ratto*.... delle Sabine.

Della ghiottoneria: *divorare* qualcuno.... cogli occhi.

Dell'arte medica: amputare il *dito* della Provvidenza.

Della crudeltá: pestare i *Pé dolz* del biondin.

Della forza: strappare il berretto appiccicato alla testa del medico interno dell'Ospedale Italiano.

—

Yapa involontaria del solito *Giovine Ingegnere*:

Belli son gli occhi del color del mare,
Belli i capelli del color dell'oro,
Bello il corallo delle labbra. e care
Le dolci note del parlar sonoro.

CRONACA

TEATRI — Alla Florida nuovi applausi e ripetuti alla Compagnia di Cappelli-Scano. Ci gode l'animo in poter accennare a cose che fanno onore alle nostre compagnie e ai nostri artisti.

Uno speciale *bravo* mandiamo al Maestro Grignola Giovanni alla cui abile direzione si deve in gran parte la perfetta esecuzione.

— Al Colon sono state sospese le rappresentazioni della Compagnia Spagnuola di canto e prosa. Ce ne duole assai, tanto piú che non ne conosciamo le ragioni.

UN BOMBITO — E perché no, se é meritato? Voglio proprio raccomandarvi la fabbrica di camicie e di altri lavori di biancheria in via cangallo 448, e di proprietá dell' intelligente industriale Balestreri Carlo. Egli col volere tenacemente ha saputo in poco tempo acquistarsi un bel posto in questo ramo di industria, per la finitezza e perfezione dei lavori che escono dalla sua fabbrica e che non temono nessun confronto.

Ai lettori e alle lettrici non sará infruttuosa una visita a quello stabilimento.

—

FESTE SCOLASTICHE—Oggi solenne distribuzione doi premi agli alunni ed alunne delle scuole della «Nazionale Italiana.»

Domenica prossima 20. simile solennitá per le alunne delle scuole sociali della «Unione Operai Italiani.»

Cosí fatte feste si annunziano con piacere, dacché valgono a notare un passo notevole nel progresso della istruzione e a confermare che le scuole italiane non sono *inutili*.

—

Essendo terminate le intime confidenze *Di Lui e Di Leì* d'una prima notte di matrimonio, col prossimo numero incominceremo una nuova pubblicazione tradotta dal tedesco appositamente pel *Maldicente* da Tommaso Bruno, malgrado che abbia giá veduta la luce nel confratello Patrio *Il Diritto*.

Avvisi

FOTOGRAFA
L'INCENDIO
476 — CUYO — 475
Tra Cerrito e Libertad

Si eseguiscono tarchette fine á ps. 50 dozzina nonche tarchette Conciliacion a 30 ps. la dozzina Lavoro garantito.

El doctor Bianchi
MEDICO QUIRURGICO
ESPECIALISTA

Recibido en las facultades de Nápoles, Roma y Génova, previene al público de esta ciudad que ha hecho un estudio particular sobre las enfermedades del pecho, de la garganta, del útero y fistolas. Se ocupa especialmente de las enfermedades sifiliticas. Garante sus curas en menos de 15 dias. Da consultas todos los dias de 8 a. m. hasta las 5 p. m.

Calle Callao Núm. 51
ESQUINA PIEDAD,
AL LADO DE LA BOTICA ITALO ARGENTINA

610 23 ap. 22

Libreria e Sigareria
Cosmopolita
203—VIA ESMERALDA—203
—
Giovanni Tocco

Vendita e compra di libri nuovi, o usati—Legatoria di libri a prezzo modico—Fabbrica di Sigari di puro tabacco Bahia, e sigaretti speciali con puro tabacco Avana – Vendita di vini e liquori di ogni classe.

N. B.—Si avverte il pubblico che detto negozio stará aperto anche di notte nei giorni in cui avranno luogo balli nello *Skatin-Rin*, teatro *Variedades*.

Durante il Carnevale il negozio verrá pur provvito cdi un gran assortimento di *pomitos*.

Accorrete a munirvi di libri per insiruirvi; e di buoni sigari per scacciare le noie, i fastidi; di una bottiglia di buon vino o di buon liquore per confortare e corroborare lo stomaco; e gli amanti di Tersicore anche di buoni *pomitos* per divertirsi e cosí proocurare al proprietario di negozio buona messe di bezzi.

Cuscino di Holman
TRIUNFO DELLA VERITÁ!
—
I fatti parlano!

Stimatissimo sig. *J. A. Bennet*
Florida N. 195
Presente.

Affetto da molto tempo da forti dolori allo stomaco, non tralasciai di tentare l' abilitá di diversi medici onde ricuperare la mia salute. Ció peró fu invano, perché continuava sempre ad impeggiorare. Ero ridotto ad uno stato tale che perduta ogni speranza di guarire, mi decisi di rimpatriare, e vedere se nel mio paese natio potevo ristabilirmi. All' uopo feci dei passi per vendere tutto, quand' ecco un mio amico mi suggeriva di far uso del *Cuscino di Holman*, assicurandomi che mi avrebbe giovato molto per le cure prodigiose che non ha mai mancato di fare nelle persone che ad esso ricorsero. Accettai il consiglio e lo misi subito in pratica.

Sembra impossibile, eppure é la semplice veritá. Nello stesso giorno che mi misi il *Cuscino* mi cessarono i dolori allo stomaco, ed al giorno d' oggi che sono soltanto 25 giorni che ne faccio uso, io sono completamente ristabilito.

Da quanto esposi, capirá bene, degnissimo signore, che lo scopo di questa mia si é quello di ringraziarla vivamente per essere V. S. l' Agente del *Cuscino di Holman*, a cui devo la ricuperata salute.

Autorizzo la S. V. a far l' uso che meglio creda della presente, assicurandola che fará opera meritoria col rendere pubblico questo mio attestato di schietta riconoscenza, per giusta norma delle persone sofferenti che iguare dell' esistenza del Cuscino, possono trovare in esso, come é accaduto a me, la completa loro guarigione.

Con stima e rispetto la riverisco attentamente.

Riconosc.mo di Lei
Melchiorre Pistone.
Florida angolo Paseo de Julio.

Bs. Ayres, 14 Dicembre 1881.

—

I Cuscini legittimi trovansi nell' Agenzia

195 Calle Florida

come pure nelle Farmacie di
E. F. Cranwell, 147 AFlorida.
P. Murray y Cr., 274 ctoria.
A. P. Seedorff, 84 Reconquista.
A. Franzoni y Ca., 93 Rivadavia

Fabbrica di Ombrelli

E VENTAGLI

di Giovanni De Giorgi

224—Via Victoria—224

Si é ricevuto un gran assorti nto di ombrelle, ventagli fatti con genero Pompadour e Cach mir della piú alta novitá.

In detta casa si eseguisce qualsiasi riparazione sel ramo per difficile che sia, garantendo precione e celeritá

BANCA D'ITALIA

E

RIO DELLA PLATA

VIA-PIEDAD 98 E 102

—

CAPITALE Pf. 1,500,00 oro

Fondo di riserva pf. 67,960,49 oro

er qualunque somma, al cambio di CINQUE FRANCHI per patacone oro, pagabile IN ORO in ogni punto d'Italia senza spesa. e direttamente dai corrispondenti che segnono:

Alessandria	Banca popolare di Alessandria.
Bellagio	Agenzia Banca di Lecco.
B.[illegible]	Succursale Banca pop. di Alessand.
Como	Teodoro Giorgetti e C.
Cuneo	Sede della Banca op. di Alessandria
Cassine	Rappresentanze " "
Casteggio	" " "
Chiavenna	Mattoi Buzzi e C.
Firenze	Emanuele Fenzi e C.
Fossano	Sucursale Banca Pop. di Alessand.
GENOVA	Bart. Parodi e fratelli.
Lecco	Banca di Lecco.
Livorno	Sau Salomon.
MILANO	Banca Lomb. di Depositi e Co
Mortara	Sede della Banca Popolare di A[illegible]
Mede	Succursale " "
Menaggio	Agenzia Banca di Lecco
NAPOLI	Banca Napoletana.
Palermo	Carlo Wedekinde C.
Padova	Banca Veneta di Dep. e Conti cor.
ROMA	Banca Generale—Antonio Cerasí
Sondrio	Maffio e Filippo fratelli Rossi
Stradella	Succursale Banca op. di Aless.
TORINO	I. de Fernex e C.
Varese	Cesare Mazzola.
Voghera	Sede della Banca Popolare di Aless
Villlanova D' Asti	Rappres "
Venezia	Banca Veneta-Depositi e Conti
Lugano	"Svizzera' Banca della Svizzera It.
Locurnuro	Agenzia "
Bellinsona	Celestino Stoffe (A carico della Ban Svizzera italiana.)
Baeilea	Bassller Banhverein
Berna	anca Commerciale
Ginevra	Ormonde Thomas
Zurigo	Societa del Cred. svi.
Luze	Banca di Lucerna
	Credit Bank.
	Banca di Grigioni.
Coira	Inoltre si danno Lettere di Credito e si emettono cambiali a vista e a termine al cambio del giorno, sopra
LONDRAA	Baring Brothers e Comp.
PARIGI	A e M Heine successori di Foul de C
BORDEAUX	Riganeau et Fils.
ANYERSA	Luis Falcon.

NOTA—Non si rilasciano vaglia per somma na di franci 500.

Hesperidina
y Galletitas

BAGLEY

LA FABRIGA se MUDO

Calle Victoria 887, esquina Saavedra

AVISO IMPORTANTE

La falsificacion de los medicamentos mas apreciados por los médicos, toma de dia en dia un desarrollo cada vez mas considerable, y solo con gran trabajo pueden propocionarse los interesados, los productos legitimos, de la casa **GRIMAULT y Cia**, que siguen :

El Fosfato de hierro de Leras, contra el empobrecimiento de la sangre.

El Jarabe de rábano iodado de Grimault y Cia, contra las enfermedades de los niños.

El Jarabe de sávia de pino marítimo de Lagasse, contra los **resfriados y bronquitis.**

El Elixir digestivo de pepsina de Grimault y Cia, contra las malas digestiones.

Los Cigarrillos indios de **Grimault y Cia**, contra el asma.

El Jarabe de **hipofosfito de cal de Grimault y Cia**, contra las afecciones del pecho.

La **Inyeccion y las Cápsulas de Matico de Grimault y Cia**, contra los flujos.

El **jarabe de quina ferruginoso de Grimault y Cia**, tónico regenerador de las fuerzas **y de la sangre.**

La Inga de la India de Grimault y Cia, contra las **jaquecas y neuralgias.**

***El Gobierno frances,** ha querido tomar bajo su proteccion los productos nacionales, autorizandolos con su estampilla. Con arreglo á la Ley de 26 de Noviembre de 1873, cada uno de los medicamentos de la casa **GRIMAULT y Ca** arriba designados que no lleve la estampilla citada, la marca de fábrica y la firma de la misma casa segun modelo adjunto, á partir del 1o de Enero de 1877, debe ser rechazado es es una peligrosa falsificacion.*

E USCITO

L'ALMANACCO POPOLARE

DEL

1881

Sommario. -- Due parole ai nostri concittadini — Il Calendario — Delle fasi della luna — Degli eclissi del sole — Degli Eclissi della luna — Aumento e diminuzione del giorno per mese — Eclissi del sole e della luna nel 1881 — Le quattro stagioni — Quadro dimostrativo dei giorni festivi — I dodici mesi dell'anno con date storiche — Cenni biografici — Aneddoti — Racconti — Miscellanea.

Questo calsndario sia per la sua novitá, come per l'accuratezza con cui venne compilato riuscirá utile ed istruttivo a tutti gli Italiani.

Prezzo ps. 10 m|c.

LA VERDADERA

ECONOMIA

de las familias

Se limpia y se compone toda clase de ropa para hombre, á precios fijos.

Un traje completo de levita	Ps.	35
Id id id id saco	»	30
Una levita	»	20
Un saco	»	15
Un pantalon	»	10

El dueño hace 14 años que trabaja en el oficio en Buenos Aires, garante el trabajo como en las primeras casas.

JOSE AVICO

180—ESMERALDA—180

Aviso importante

Si richiama seriamente l'attenzione del púbblico pel nuovo assortimentedi giuocattoli ed articoli per regali pel capo d'anno esistente nel

BAZAR

DEL

CENTENARIO DEL GENERALE

SAN MARTIN

171 - CALLE ARTES - 173

Avvi inoltre un gran

DEPOSITO DE POMITOS

delle accreditate marche di

CRANWEL e PIESSE

Mascare, ornamenti carnevaleschi, articoli di goma etc. etc. il tutto a prezzi modici; eppoi il proprietario Giovanni Priggione é stato raccomandato da Giove.

PRONTEZZA SPECIALITÁ IN LAVORI DI OPERE NITIDEZZA

EL EGANZ

NELLA

TIPOGRAFIA

DI QUESTO GIORNALE

SI ESEGUISCE QUALSIASI LAVORO DEL RAMO

Minerva-Specialitá in etichette

ELEGANZA

PRONTEZZA LAVORI A PREZZI MODICISSIMI NITIDEZZA

FABBRICA

DI

OMBRELLI E VENTAGLI

DI

GIOVANNI DE GIORGI

224 - Via della Vittoria - 224

Si previene alla numerosa clientela di questa casa, che si é ricevuto 2,000 Ombrelle assortite di prezzi, cioé da 40 á 350 $ m/o di nuovo sistema che non si é fin ora conosciuto.

Grande specialitá di ventagli di prezzi sommamente modici.

In detta casa si eseguisce qualsiasi riparazione del ramo per difficile che sia, garantendo precisione e celeritá.

NON DIMENTICARSI

224---Victoria---224

FABRICA | CAL | PRIVILEJIADA

L. Cerrano y C.

Calle Garantias Esquina Paseo de Julio

Escritorio S. Martin 216 entre Cuyo e Corriente

cal viva de Maldonado y de Quegua y cal apagada.

PASSATEMPO

angolo Cuyo e Parana

IL RINOMATO E DELISIOSO STABILIMENTO

GIARDINO--SALA DA BALLO--GRAN SALONE

per pranzi di nozze e per riunioni, giuochi di boccie.

e una infinitá i altri passatempi.

TALLER DE MAQUINAS DE COSER

Calle Cuyo 418

Composturas y piezas
para máquinas de coser
Se cambian máquinas usadas
POR NUEVAS

EN ESTA CASASE
encuentran siempre maquinas
de los mejores sistemas
(NORTE AMERICANOS)

Se venden máquinas usedas garantidas por uu año. Aceite, Hilo, Agujas &.

Dicha casa acaba de recibir ultimamento un completo surtico de las mejores máaquinar hasta ahora conocidas.

Vattuone Juan
418 — CALLE DE CUYO — 418

LEGGASI

la seguenre lettera trasmessa da una persona del Rosario di Santa Fé, al signor J. A. Bennet, único agente del vero e leggittimo Cuscino di Holman.

Rosario 30 Ottobre 1880—Sig. Beniamino Day —Botica Centrale. Il Cuscino di Holman, che comprai in casa tua per la mia suocera, ha dato un risultato sorprendente. Ti garanto che vale benissimo i cinque pezzi forti, pel motivo che mia suocera ha speso un'infinitá di denari in medicine tutti i mesi; ora sta perfettamente bene, in virtú del Cuscino. Fammi il piacere di mandarmene uno anche per me. Voglio incominciare ad usarlo come preventivo della febbre tifoeda che predomina tanto oggigiorno nel Rosario.

1657.21.N.6.D. *Isacco Newell.*

EL DENTRIFICO

Jabonoso Alcanforado de Brown

es la mejor preparacion hasta ahora inventad para la higiene dental; sus propiedades anticeptica y detergentes son especialmente adoptadas para el aseo y limpieza de la boca, de que depende la salud y la belleza de la dentadura. Usando este dentríficos los dientes estarán siempre limpios y de consiguienre nunca ó rara vez se picarán; neutralizará el efecto nocivo de las secreciones ácidas, impidiendo que se deposite el sarro y conservará las encias sanas y buenas.

J. A BENNET, único Agente.

195, Florida, 195

HERRERIA

DE

PEDRO PEDROTT

128 — CALLE ALSINA — 128

Se hacen y se componen todas clases de

Cocinas económicas

Se hace todo trabajo perteneciente al ramo y composturas á domicilio

---

SOCIETA GENERALE

DI

Trasportì marittimi a vapore

PACCHETTI FRANCESI
VAPORI PACCHETTI DI 6,000 TONNELLATE E DI PRIMA CLASSE
Il magnifico vapore

POITOU

Cap. ROMANÉS

Partira il 18 Febbraio per

RIO JANIRO, MARSIGLIA, GENOVA E NAPOLI

Facendo scali A SAN VINCENZO e BARCELLONA

PREZZI DI PASSAGGIO

Prima classe 150 ps. oro

Seconda classe 120 pf oro

Terza classe 50 pf. oro.

Si danno biglietti di passaggio da Europa e qui a 32 pezzi forti in oro.

Si avvisano gli italiani che si danno biglietti di passaggio per l'Italia senza porto del Consolato Italiano.

Biglietti di andata e ritorno in 3a classe con ribasso.

NOTA—Il biglietto per il vaporino é compreso con il passaggio.

In caso di quarantena i guasti son per conto della Compagnia.

NOTA—In caso di trasbordo a Marsiglia per Barcellona, l'eccedente del bagaglio che potrebbe risultare d'un altro servizio, é a carico del passeggiero I fanciulli da 8 anni pagheranno il quarto d'un posto, da 8 a 12 anni la metá.

Per merci e passaggieri dirigersi ai consegnatari signori

232 Reconquista 236 **P.E.Mattuhe**

SOCIETA ROCCO PIAGGIO E FIGLIO

Linea postale

Fra Genova e Rio della Plata

coi vapori UMBERTO I, ITALIA

di 4090 tonnellate 4000 cavalli di forza

IL MAGNIFICO VAPORE

UMBERTO I.

Partira il 10 Marzo

PER

R. Janeiro, Cadice, Gibilterra, Barcellona, Marsiglia, Genova

E NAPOLI

Prezzo di Passaggio in ORO

Prima classe pf. 150 *oro—Seconda classe p.* 120 *oro—Terza classe ps.* 50 *oro*

Vitto scelto, vino, pane fresco, carne fresca tutto il viaggio

Si rilasciano biglietti d'andata e ritorno con 25 p° di ribasso, come pure si danno buoni d'imbarco da Genova a Buenos Aires ritornandosi l'importo intero, non effettu andosi il viaggio.

Per merci e passaggieri dirigersi presso il consegnatario.

Ernesto Piaggio.
Calle 25 de Mayo 185.

Società G. B. Lavarello e C.

Linea di Vapori italiani

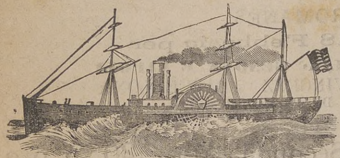
FRA

GENOVA ED IL RIO DE LA PLATA

coi seguenti Regi Postali

N. America, Sud America, Europa, Cristoforo Colombo

IL MAGNIFICO VAPORE



Sud America

partira il 7 MARZO

PER GENOVA E NAPOLI

E SCALI INTERMEDII

Non toccando alcun porto del Brasile

PREZZI DI PASSAGGIO: 1 a classe pf. 150, 2.a classe pf 120, 3.a classe pt. 50

Si rilasciano biglietti d'andata e ritorno con sensibile ribasso.
B· Si danno buoni d'imbarco personali dall'Italia e Spagna a Bs. Aires á 32 ps. oro

NOTA—Le partenze da Genova sono il primo d'ogni mese.
ALTRA—Per merci dirigersi all'unico Agente in Buenos Aires.

Giovanni Lavarello
CORRIENTES 75.

NOTA—L'ufficio si é trasferito in via Corrientes 75 di rimpetto al Regio Consolato Italiano. p.m.

STABILIMENTO MEDICO

di

AEROTERAPIA Y ATMIATRIA

148 -- Suipacha -- 14

Questo stabilimento nuovo in Buenos Aires, provveduto degli apparati moderni e di riconosciuta atiltá dai piú dotti medici europe pel trattamento delle malattie, che per la loro cronicitá e gravitá non sor curabili per mezzo degli agenti terapeutici comuni e organizatelo nel modo seguente;

Camera respiratoria del "Jourdanet"

che puó contenere 5 persone per volta, costantemente aerata da pompe mosse a vapore pel trattamento delle malattie del petto.

Sala di atmiatria

Con grandi apparati perfezionati di *polverizzazione* ed *inalazione* coi quali si ottiene la polverizzazione dell'acqua di mare e i altri quiidi medicamentosi e la inalazione di Ossigeno Ozono ed essenze ossigenate per la malattia dei bronchi e della gola.

Gabinetto di Nebulizzazione

per portare direttamente nei polmoni sostanze medicino le.

Apparati completi elettrici per le malattie nervose

Colla scientifica ed accurata applicazione di tali mezzi del tutto nuovi e potenti, l'ASMA, le BRONCHITI CRONICHE , la *tosse canina* dei bambini), la CLOROSI, la ANEMIA, la SORDITA c tarrale, l'IMPOVERIMENTO DEL SANGUE per CAUSE SIFILICHE se *per l'abuso di mercurio* si guariscono costantemente.

La TISI POLMONARE di 1.° e 2.° grado e il REU A ISMO CRONICO si guariscono quasi sempre o si modificano di un modo sodisfacente come vien dimos alle statistiche dei Do. *ravaz, Bertin, Milliet, Von, Vivenot, Bert, Fontaine, Jourdanet,* ecc. ep persone che per antecedenti di fa mig o per debole cost one fossero predisposte alle malattie del petto come quelle indebolite eL rqualunque causa nonché i convalescentidi unghe malattie t ova ei descritti nuovi agenti terapeutici, mezzi sicuri di profilassi a qello stabilimento vi é un *servizio me co notturno.*

le ore di consulta sono dalla Una alle Tre pom.

BIBLIOTECA PUBLICA Bs As